



### ENGLISH NEWS

#### Abdullah Opens Passage to Prosperity Trade Show In Mumbai

CEO Abdullah Abdullah, John Bass, US Ambassador to Afghanistan, Subhash Desai, India's Minister for Industries and Mining and other officials on Wednesday officially opened the 2nd annual India-Afghanistan International Trade and Investment Show in India's Mumbai city.

Abdullah arrived in Mumbai early Wednesday and addressed guests at the opening ceremony.

He said "holding of the exhibition is a big success for Afghanistan and India and this exhibition will develop the trade and economic relations between Afghanistan, India and other countries in the world."

Bass tweeted: "Pleased to be in Mumbai today to participate in launch of big US-sponsored India-Afghanistan trade and investment show showcasing #Afghan entrepreneurs and business opportunities."

"The long wait is over! Looking forward to launch of the second annual India-Afghanistan trade and investment show in #Mumbai tomorrow," he said, adding that "The competition between the states in India to launch initiatives in support of the private sector lead to the development of the private sector in the country."

In the meantime, India's Minister for Industries and Mining also said that Indian investors are eager to invest in neighboring countries, like Afghanistan to bring prosperity to the region.



The exhibition, sponsored by USAID, is on from 12 to 15 September at the JW Marriott Sahar Hotel near Mumbai's Chhatrapati Shivaji International Airport. The show will also showcase Afghan businesses representing sectors such as education, healthcare, textiles, gems and jewelry, industrial mining, air cargo, transportation, and energy.

The expo is taking place two days after Foreign Secretary Vijay Gokhale visited Kabul and reiterated India's firm support to Afghanistan in further enhancing development cooperation with the war-torn country.

The first such trade show was organised in New Delhi last year. Indian buyers and Afghan vendors signed over \$27 million in contracts for raw and processed agricultural products, and a number of Indian buyers and Afghan vendors signed Memorandums of Understanding valued at nearly \$214 million at that expo.

### اخبار اقتصادی جهان

#### شمار گرسنگان عالم

برای سومین سال متوالی بیشتر شد سازمان ملل گزارش داده است که تعداد گرسنگان جهان برای سومین سال متوالی افزایش یافته است. بنا بر این گزارش ۸۲۱ میلیون نفر - یعنی از هر ۹ نفر یک نفر - در سال گذشته میلادی در جهان دچار سوء تغذیه بوده‌اند.

گزارش تازه می‌گوید بیش از ۱۵۰ میلیون کودک یعنی بیش از بیست درصد کل کودکان زیر پنج سال در جهان، با فقر تغذیه بزرگ شده‌اند. گرسنگی و سوءتغذیه در حالی برای سومین سال متوالی بیشتر شده که در سال‌های قبل از آن روندی نزولی داشت. تهیه‌کنندگان گزارش سازمان ملل می‌گویند شرایط وخیم آب و هوایی یکی از دلایل رشد تعداد گرسنگان بوده و خواهان اقدام جهانی برای مقابله با آن شده‌اند.

در گزارش "وضعیت تغذیه و امنیت غذایی در جهان" همچنین آمده است که دسترسی نداشتن به خوردنی‌های مغذی باعث افزایش بیش از حد مشکل چاقی در جهان شده و یک نفر از هر هشت نفر را تحت تاثیر قرار داده است.

گردآورندگان گزارش سازمان ملل به افزایش رخدادهای اقلیمی مانند سیل، گرمای بیش از حد، طوفان و خشکسالی اشاره کرده‌اند و گفته‌اند شمار این وقایع در قیاس با دهه ۱۹۹۰ میلادی دو برابر شده است. تغییرات آب و هوایی به طور مستقیم روی محصولات کشاورزی و دسترسی به غذا تاثیر دارد. گزارش تغذیه در جهان می‌گوید که وضعیت گرسنگی در کشورهایی که در برابر تغییرات بارندگی و دما آسیب‌پذیر هستند، به شکل چشمگیری بدتر است. تهیه‌کنندگان گزارش خواهان اقدام هماهنگ جهانی و منطقه‌ای برای مقاوم کردن کشورها در برابر فجایع طبیعی مربوط به تغییر آب و هوای زمین شده‌اند.

#### خوشبینی‌ها از افزایش روابط تجاری میان افغانستان و ازبکستان

اتاق تجارت از افزایش داد و ستد میان ازبکستان و افغانستان خبر می‌دهد.

به اساس آمار این اتاق ارزش صادرات و واردات میان ازبکستان و افغانستان در سال به هفت صد میلیون دالر رسیده است.

محمد یونس مهنمد، معاون اتاق تجارت می‌گوید: "این داد و ستد در سالهای بعدی بیشتر افزایش پیدا می‌کند زیرا ازبکستان یک شریک خوب برای ما است." افزایش داد و ستد های تجاری میان ازبکستان و افغانستان خوشبینی اتحادیه ترانسپورت های خصوصی را نیز در پی گرفته است. داد الله ارغندیوال، عضو اتحادیه ترانسپورت های خصوصی می‌گوید: "ما به اساس معیار های جهانی کار می‌کنیم و افزایش صادرات و واردات به نفع ما است."

در همین حال، وزارت صنعت و تجارت نیز از افزایش داد و ستد های تجاری با همه کشور های منطقه خبر می‌دهد. اجمل حمید عبدالرحیم زی، معین وزارت صنعت و تجارت می‌گوید: "ما تلاش داریم تا روابط تجاری را با همه کشور های منطقه و جهان افزایش دهیم."

این خوشبینی‌ها در حالی ابراز می‌شود که هنوز هم صادرات افغانستان به کشور های منطقه با چالش همراه است و پیش از این اتحادیه صادر کننده های میوه تازه از نبود بازار های فروش میوه در بیرون از کشور نگران بودند.

## پالیسی پارک های صنعتی وزارت صنعت و تجارت از سوی شورای عالی اقتصادی منظور شد

متن مسوده پالیسی پارک های صنعتی که از سوی ریاست عمومی پارک های صنعتی وزارت صنعت و تجارت به منظور توسعه، انکشاف، مدیریت و حفظ و مراقبت پارک های صنعتی کشور تهیه شده است در جلسه مورخ ۱۷ سنبله ۱۳۹۷ شورای عالی اقتصادی که تحت ریاست جلال‌تباب محمدآشرف غنی رییس جمهور جمهوری اسلامی افغانستان برگزار شده بود منظور شد.

از مفاد این پالیسی می‌توان ایجاد سهولت در توزیع عادلانه زمین در پارک های صنعتی، ایجاد مدل های جدید پارک های صنعتی (مدل مشارکتی و مدل خصوصی) که باعث جذب سرمایه های داخلی و خارجی میگردد، زمینه ساز انکشاف و احداث پارک های صنعتی استندرد، رشد تولیدات و صنعت کشور، ایجاد فابریکات صنعتی، زمینه ساز رونق کار و اشتغال گردیده و این امر ثبات اقتصادی و سیاسی را در پی دارد، عواید سرانه را افزایش داده و از آن طریق باعث بهبود وضعیت توزیع عواید در جامعه میگردد، نیازهای مادی افراد جامعه بهتر تامین شده و از منابع داخلی/ملی استفاده موثر به عمل می‌آید.

در این پالیسی پارک های صنعتی به سه دسته تقسیم شده که عبارت از پارک های صنعتی دولتی که مدیریت آن توسط دولت صورت گرفته، و پارک های صنعتی مشارکتی که با مشارکت سکتور عامه و خصوصی ایجاد شده و مدیریت آن به دوش سکتور خصوصی و سرمایه گذار بوده و دولت نقش نظارتی کلی را دارا می‌باشد و پارک های صنعتی خصوصی که با سرمایه گذار ساخته شده و مدیریت آن عهده نهاد سرمایه گذار بوده و دولت تنها نقش نظارتی را به عهده دارد.

قابل یاد آوری است که در تاریخ ایجاد پارک های صنعتی در کشور، این اولین پالیسی که در مورد نحوه مدیریت، انکشاف، توسعه و ایجاد پارک های صنعتی خصوصی و دولتی ازسوی وزارت صنعت و تجارت تهیه شده و منظوری شورای عالی اقتصادی نیز را دریافت کرده است.

### دیدار معینان وزارت صنعت و تجارت با نمایندگان سکتور خصوصی



وزارت صنعت و تجارت در نظر دارد تا برای حل مشکلات سکتور خصوصی با صنعتکاران و تجار ملی نشست کاری را آغاز نماید. اجمل حمید عبدالرحیمزی معین مالی و اداری این وزارت به روز سه شنبه با نماینده های تجار ملی و اصناف مختلف در دفتر کاری شان دیدار نموده و وعده سپردند که در چوکات قانون به مشکلات آنان رسیده گی نماید و از آنان خواست تا در قسمت عملی

ساختن پلان های تجارتي و اصلاحی وزارت صنعت و تجارت مطابق به مسوولیت های شان همکاری نمایند. در عین حال ظهورالدین شیرزاده معین انکشاف سکتور خصوصی و صنایع وزارت صنعت و تجارت با شماری از نمایندگان سکتور خصوصی ولایات به تاریخ ۱۹ سنبله ۱۳۹۷ در سالون کنفرانس های این وزارت دیدار و ملاقات نمود. در این ملاقات نمایندگان سکتور خصوصی ولایات بلخ، هرات، قندهار، خوست، ننگرهار، کندز، پکتیا و نمایندگان اتحادیه های مختلف مقیم کابل، مشکلات فرا راه سکتورهای شان را با معین انکشاف سکتور خصوصی و صنایع وزارت صنعت و تجارت در میان گذاشتند. مشکلات در پارک های صنعتی ولایات، مشکل آفرینی در توزیع جواز تشبث به زنان تجارت پیشه در ولایات، بلند بودن قیمت برق و عدم توزیع برق به پارک های صنعتی، مشکلات فرا راه صادرات میوه تازه به خارج از کشور، عدم حمایت از سرمایه گذاران، بلند بودن مالیه و پایین بودن ظرفیت های مسلکی و تکنیکی سکتور خصوصی، مشکلاتی بود که نمایندگان سکتور خصوصی با معینیت سکتور خصوصی و صنایع در میان گذاشتند. ظهورالدین شیرزاده در این دیدار گفت که معینیت انکشاف سکتور خصوصی و صنایع این وزارت روی ایجاد پالیسی صنعتی برای صنعت کاران، نهایی سازی استراتژی زنان مشبث، نهایی سازی استراتژی تشبثات کوچک و متوسط و دسترسی به بخش مالی و قرضه های کوچک، متوسط و بزرگ برای صنعت کاران و سرمایه گذاران کار نموده و با تکمیل این شاخص ها اکثر مشکلات سکتور خصوصی حل می‌گردد. وی همچنین افزود که پالیسی پارک های صنعتی از سوی شورای عالی اقتصادی تصویب شده و با اجرای آن اکثر مشکلات پارک های صنعتی ولایات و مرکز حل می‌گردد. معین انکشاف سکتور خصوصی و صنایع وزارت صنعت و تجارت همچنین گفت که در این پالیسی آمده که ۲۰ الی ۲۵ فیصد زمین در پارک های صنعتی باید به زنان سرمایه گذار توزیع شود.

### جلفوزه افغانستان بگونه مستقیم به چین صادر می‌شود

آریانا نیوز/ چند ماه پیش اتحادیه جلفوزه افغانستان اعلام کرد که کشور های همسایه به ویژه پاکستان سالانه به ارزش یک میلیارد و دوصد میلیون دالر از بابت صادرات جلفوزه افغانستان به نام کشورش سود به دست می‌آورد. اکنون اتاق تجارت می‌گوید قرار است جلفوزه افغانستان به گونه مستقیم به چین صادر شود. شفیق الله عطایی، معاون مسلکی و تکنیکی اتاق تجارت می‌گوید که چین بازار خوبی برای محصولات زراعتی کشور بوده و بازرگانان تلاش دارند تا راه صادراتی انواع تولیدات زراعتی را به این کشور باز کنند. در همین حال اتاق تجارت بین المللی افغانستان می‌گوید که اگر در صادرات جلفوزه سهولت ها به میان آید افغانستان به یکی از کشورهای برتر صادرات جلفوزه در جهان مبدل خواهد شد. ذبیح الله زارمل، معاون اتاق تجارت بین المللی افغانستان می‌گوید: "باید در صادرات سهولت ها به میان آورده شود. افغانستان یکی از کشورهای برتر صادرات جلفوزه است و چین هم با نفوس که دارد بازار خوبی می‌تواند باشد." وزارت زراعت می‌گوید که برای رشد تولیدات جلفوزه و بازاریابی آن در سال روان تلاش های صورت گرفته است و سال روان سال خوبی برای صادرات آن خواهد بود. سید حبیب الله بهزاد، رییس نشرات وزارت زراعت می‌گوید: "یکی از محصولات گران بهای که ما روی توسعه تولیدات، پروسس و حتی بازاریابی آن کار می‌کنیم جلفوزه است که تلاش کردیم در کشور های مختلف برای آن بازار پیدا کنیم." بر بنیاد آمارهای وزارت زراعت سال گذشته از ۲۱ هزار جریب زمین ۹ میلیون کیلو گرام جلفوزه حاصل برداری شده بود که از این میان به ۴۲۵ هزار آن به ارزش ۵۰۰ هزار دالر به کشور های اروپایی، امریکایی، عربی و آسیایی صادر شده بود. وزارت زراعت همچنان در نظر دارد که در سال آینده ۹ هزار جریب زمین دیگر را نیز نهال جلفوزه غرس کند.

### افغان حکومت د خوست د صنعتي پارک جوړیدو ته تیار دی



د افغانستان د اسلامي جمهوریت جمهور رییس محمد اشرف غني د خوست د صنعتي پارک د جوړیدو په اړه د یاد ولایت له یو شمېر مشرانو سره په ارگ کې وکتل. په پیل کې د صنایع او کانونو خوني رییس شیرباز کمین زاده د صنعت ودې او د صنعتکارانو ستونزو حل ته د جمهور رییس له همیشني پاملرنې څخه قدرداني وکړه او وې ویل په خوست کې د تقریبا ۲۵۰ فعالو فابریکو له ډلې څخه ۱۵ یوازې د جوسو دي.

هغه زیاته کړه، خوستوال د صنعت ودې، د هیواد ابادی او پانگوني سره بیساری مینه لري او په دې برخه کې یې شخصي امکانات کارولي. بساغلي کمین زاده وویل: خوستوال د خوست تر څنګ په کابل، کندوز او د هیواد په نورو ولایتونو کې هم پانگوني او شرکتونه لري، چې خلکو ته یې د کار زمینی برابري کړي.

نوموړي زیاته کړه، که د خوست پانگوالو سره د زیربنا، مخکو او بریښنا په برخه کې مرسته وشي، نو دوی به له سعودي، منځني ختیځ او نورو هیوادونو څخه له خپلو تجرو او پانگو سره راستانه شي. ورپسې جنرال گل نواز او جاجي نبي جان د صنعتي پارک جوړول د هیواد د آبادی لپاره ګټور وبلل او په دې برخه کې یې شته ستونزې له جمهور رییس سره شریکې کړې.

هنوی وویل: د صنعتي پارک مخکه ځینو کسانو غصب کړې او اوس د خوست محلي اداره زموږ شخصي مخکه، چې اسناد یې په لاس لرو، د صني پارک په نامه را څخه ګرځوي.

دوی د دغې موضوع د اړونې لپاره د باصلاحیته پلاوي د ور استولو وړاندیز وکړ. جمهور رییس غني یادو مشرانو ته د ښه راغلاست پر مهال وویل: د افغانستان د مخکو د خپلواکې ادارې د رییس جواد پیکار او د چارو ادارې د مرستیال خان ولي خان شرمېل په مشرۍ به د اړوندو ادارو او د خوست د مشرانو ګډ پلاوی د دغې موضوع د اړونې لپاره سیمې ته لاړ شي او د خپلو موندنو پایله به ژر تر ژره له جمهوري ریاست سره شریکه کړي.

جمهور رییس وویل ټول خوستوال او تاسو مشران د خوست صنعتي پارک د جوړولو په اړه اجماع لری او زما غوښتنه هم همدا ده. هغه زیاته کړه د مالیې وزارت به د صنعتي پارک د جوړولو لګښت ورکړي او په نږدې راتلونکي کې به بریښنا هم خوست ته ورسېږي. د هیواد جمهور رییس څرګنده کړه د لمړیزې بریښنا د تولید په برخه کې فرصت او بودجه شته، که خوستوال او هر افغان پانگوال په دې برخه کې پانگونه کوي، نو دولت به ورسره مشارکت وکړي هغه زیاته کړه، حکومت د صنعت او پانگوني د ودې په برخه کې د مخکې، بریښنا او هر ډول همکاری ته چمتو دی.